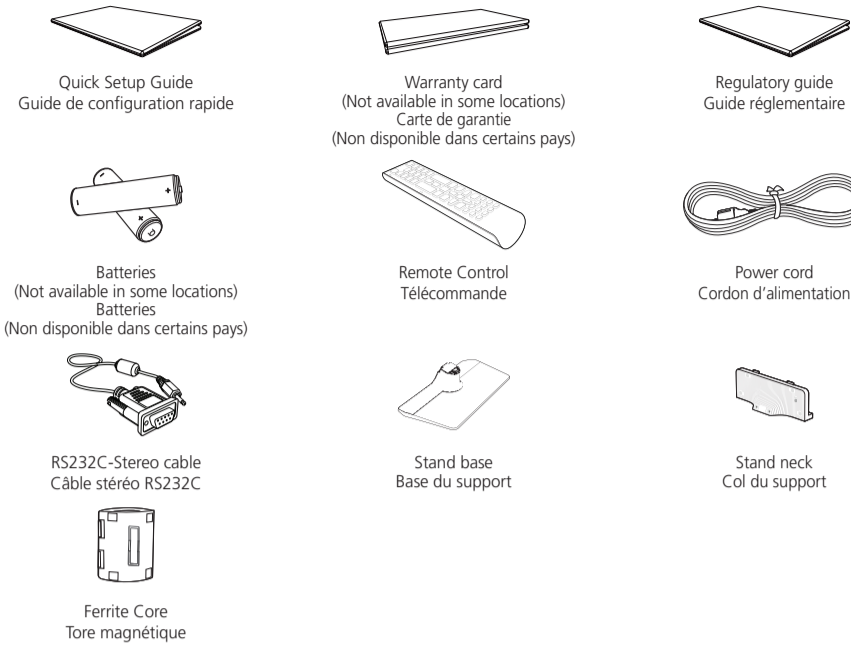
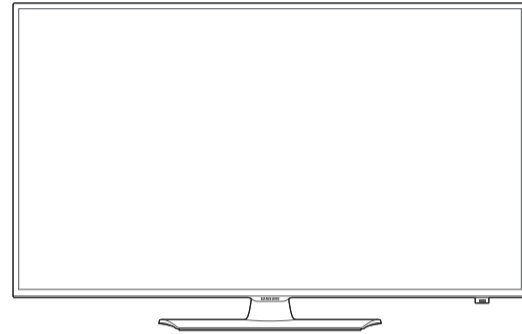


Quick Setup Guide

Guide de configuration rapide

EB40D EB48D



[English]
Contact the vendor where you purchased the product if any components are missing. The appearance of the components and items sold separately may differ from the image shown. Components may differ in different locations. The ferrite core is designed solely for the EB48D model.

[Français]
S'il manque le moindre composant, contactez le revendeur auprès duquel vous avez acheté le produit. L'aspect des composants et éléments vendus séparément peut être différent de l'illustration. Les composants peuvent être différents suivant la région. Le tore magnétique est uniquement destiné au modèle EB48D.

[Deutsch]
Wenn Komponenten fehlen, wenden Sie sich an den Anbieter, bei dem Sie das Gerät gekauft haben. Das Aussehen der lieferbaren Zubehöre und der lieferbaren Teile kann vom dargestellten Bild abweichen. Der Inhalt der Lieferliste kann sich je nach Standort unterscheiden. Der Ferritkern ist nur für das Modell EB48D bestimmt.

[Italiano]
Se alcuni componenti risultassero mancanti, rivolgersi al punto vendita presso il quale è stato acquistato il prodotto. L'aspetto dei componenti e degli accessori venduti separatamente può variare rispetto all'immagine fornita. I componenti possono variare in base alla località. Il nucleo in ferrite è progettato esclusivamente per il modello EB48D.

[Español]
Póngase en contacto con el distribuidor donde adquirió el producto si falta alguno de los componentes. El aspecto real de los componentes y elementos que se venden por separado puede ser diferente del de las ilustraciones. Los componentes pueden variar según las localidades. El núcleo de ferrita está diseñado para uso exclusivo en el modelo EB48D.

[Svenska]
Kontakta leverantören där du köpte produkten om några delar saknas. Utseendet hos de faktiska delarna kan variera från bilden som visas. Komponenterna kan variera på olika platser. Ferritkärnan är endast avsedd för modellen EB48D.

[Magyar]
Ha bármelyik alkatrész hiányzik, forduljon a forgalmazóhoz. A tényleges alkatrészek és a külön kapható tartozékok megjelenése különbözhet a képen láthatótól. Az alkatrészek térszengénként eltérhetnek. A ferritgyűrű kizárólag az EB48D modellhez lett kifejlesztve.

[Polski]
Jeżeli brakuje jakichkolwiek elementów, skontaktuj się ze sprzedawcą produktu. Wygląd elementów znajdujących się w opakowaniu oraz akcesoriów sprzedawanych oddzielnie może się różnić od elementów pokazanych na ilustracji. Zawartość opakowania może się różnić w zależności od miejsca zakupu. Różni ferrity jest przeznaczony do użycia wyłącznie z modelem EB48D.

[Português]
Contacte o vendedor onde adquiriu o produto caso haja componentes em falta. O aspecto dos componentes e dos itens vendidos em separado pode ser diferente da imagem apresentada. Os componentes podem variar em locais diferentes. O núcleo de ferrite foi concebido apenas para o modelo EB48D.

[Türkçe]
Herhangi bir parça eksikse, ürünü satın aldığınız satıcıya temas kurun. Aynı satılan parçaların ve eşyaların görünümünü gösterilen görüntüden farklı olabilir. Parçalar farklı bölgelere farklılık gösterebilir. Ferrit çekirdek yalnızca EB48D modeli için tasarlanmıştır.

[Español]

- Encender el producto.
Si pulsa el botón mientras el producto está encendido, se mostrará el menú de control. Para salir del menú OSD, mantenga pulsada la tecla del panel durante al menos un segundo.
- Moverse al menú superior o inferior. También puede ajustar el valor de una opción. Cambio de canal en **TV** modo.
- Moverse al menú izquierdo o derecho.
- Pulse un botón del mando a distancia apuntando al sensor ubicado en la parte delantera del producto para utilizar la función correspondiente a dicho botón.

[Svenska]

- Så på produkten.
Om du trycker på knappen när produkten är påslagen visas kontrollmeny. Du stänger skärmenyn genom att trycka och hålla in panelknappen under minst en sekund.
- Gå till den övre eller lägre meny. Du kan också ändra värdet för ett alternativ. Byt kanal i läget **TV**.
- Gå till vänster eller höger meny.
- Tryck på en knapp på fjärrkontrollen och rikta den mot sensorn på produktens framsida när du vill utföra motsvarande funktion.

[Magyar]

- Kapcsolja be a készüléket.
Ha megnyomja a gombot a készülék bekapcsolás állapotában, akkor megjelenik a vezérlő menü. A képernyő menüből való kilépéshez nyomja meg és tartsa lenyomva a panel gombot legalább egy másodpercig.
- Lépjén a felső vagy az alsó menüre. Módosíthatja az egyes opciók értékét is. Csatorna váltása **TV** módban.
- Lépjén a jobb vagy a bal oldal menüire.
- Nyomjon meg egy gombot a távirányítón, miközben a készülék előlapján levő érzékelőre mutat, a megfelelő funkció elvégzéséhez.

[Polski]

- Włączenie urządzenia.
Naciśnięcie przycisku , gdy urządzenie jest włączone spowoduje wyświetlenie menu sterowania. Aby wyjść z menu ekranowego, należy nacisnąć przycisk panelu i przytrzymać go przez przynajmniej jedną sekundę.
- Wybór wyższej lub niższej opcji menu. Te przyciski umożliwiają również zmianę wartości opcji. Zmiana kanału w trybie **TV**.
- Wybór opcji menu po lewej lub prawej stronie.
- Aby skorzystać z wybranej funkcji, naciśnij odpowiedni przycisk na pilocie sterowania skierowanym na czujnik umieszczony z przodu urządzenia.

[Português]

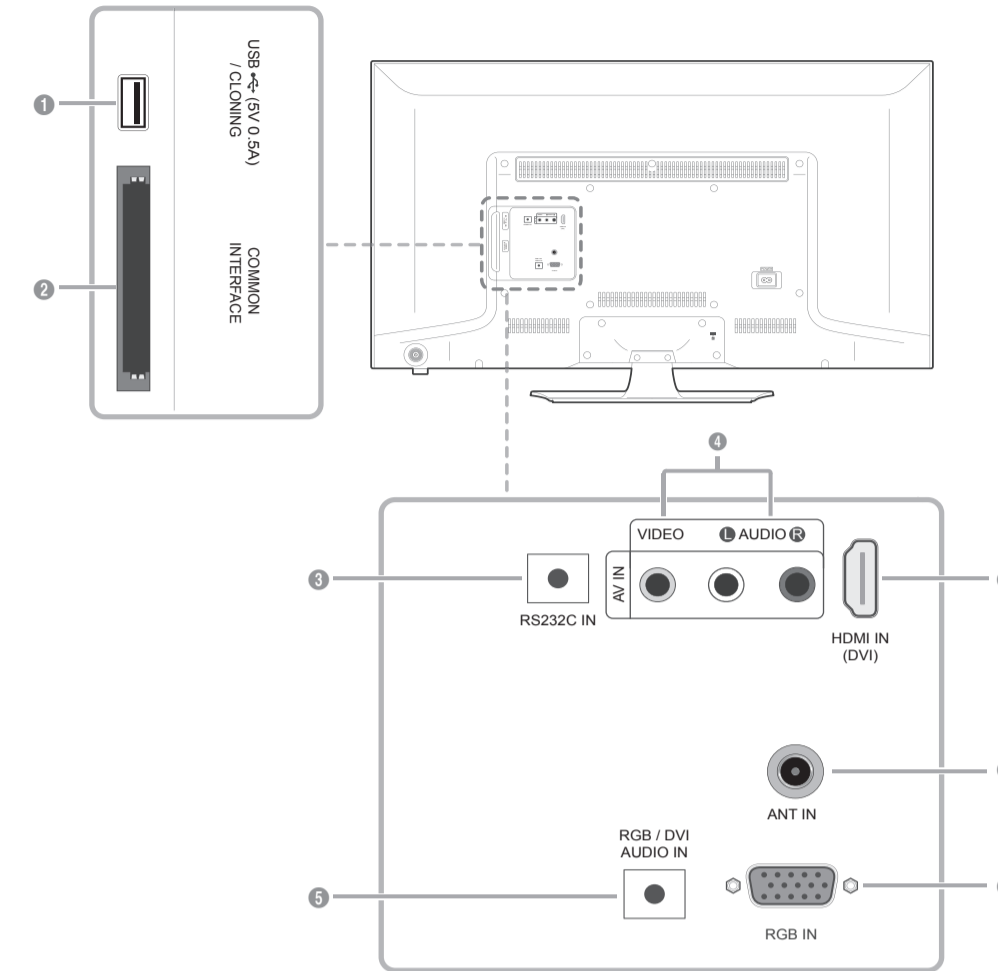
- Para ligar o produto.
Se premir o botão quando o produto está ligado, o menu de controlo será apresentado. Para sair do menu OSD, prima e mantenha premdida a tecla do painel durante, pelo menos, um segundo.
- Para deslocar para o menu superior ou inferior. Pode também ajustar o valor de uma opção. Muda de canal no modo **TV**.
- Para deslocar para o menu esquerdo ou direito.
- Prima um botão do telecomando apontando para o sensor localizado na parte frontal do produto para executar a função correspondente.

[Türkçe]

- Ürünü açar.
Ürün açarken düğmesine bastığınızda kontrol menüsünü görüntülenir. OSD menüsünden çıkmak için panel düğmesini en az bir saniye basılı tutun.
- Bir üst veya alt menüye gider. Bir seçeneğin değerini ayarlamak için de kullanabilirsiniz. **TV** modunda kanalı değiştirir.
- Soldaki veya sağdaki menüye gider.
- İlgili işlevi gerçekleştirmek için uzaktan komandayı ürünü ön tarafındaki sensöre doğrultarak bir düğmeye basın.

Reverse Side

Face arrière



[English]

- Connect to a USB memory device.
- Connect to a CI card.
- Used for service purposes.
- Connect to an external device using a video or Audio cable.
- Receives sound from a PC via an audio cable.
- Connects to a source device using a HDMI cable or HDMI-DVI cable.
- Connect to an antenna cable.
- Connects to a source device using a D-SUB cable.

[Français]

- Permet de se connecter à un périphérique de mémoire USB.
- Se connecte à une carte CI.
- Utilisé dans le cadre de la maintenance.
- Se connecte à un périphérique externe à l'aide d'un câble vidéo ou audio.
- Permet de recevoir le son d'un ordinateur via un câble audio.
- Connexion à un périphérique source à l'aide d'un câble DVI ou HDMI-DVI.
- Connexion à un câble d'antenne.
- Permet de se connecter à un périphérique source via un câble D-SUB.

[Deutsch]

- Zum Anschluss eines USB-Speichergeräts.
- Zum Anschluss einer CI-Karte.
- Für Servicearbeiten verwendet.
- Zum Anschluss eines externen Geräts über ein Video- oder Audiokabel.
- Nimmt Ton von einem PC über ein Audiokabel auf.
- Anschließen an ein externes Gerät mit Hilfe eines HDMI- oder HDMI-DVI-Kabels.
- Zum Anschluss eines Antennenkabels.
- Zum Anschluss eines Quellgeräts über ein D-SUB-Kabel.

[Italiano]

- Consente il collegamento a un dispositivo di memoria USB.
- Consente il collegamento a una scheda CI.
- Utilizzata per scopi di servizio.
- Consente il collegamento a un dispositivo esterno mediante un cavo video o audio.
- Riceve l'audio da un PC attraverso il cavo audio.
- Collega a un dispositivo sorgente mediante cavo HDMI o HDMI-DVI.
- Consente il collegamento al cavo di un'antenna.
- Consente il collegamento a un dispositivo sorgente mediante un cavo D-SUB.

[Español]

- Conecta con un dispositivo de memoria USB.
- Conecta con una tarjeta CI.
- Usado para servicio técnico.
- Conecta a un dispositivo externo mediante un cable de vídeo de audio.
- Recibe el sonido de un PC a través de un cable de audio.
- Conecta a un dispositivo de origen mediante un cable HDMI o un cable HDMI-DVI.
- Conecte un cable de antena.
- Conecta con un dispositivo que actúa como fuente mediante un cable D-SUB.

[Svenska]

- För anslutning av ett USB-minne.
- Anslut till ett CI-kort.
- Används för serviceändamål.
- Anslut till en extern enhet via en video- eller ljudkabel.
- Tar emot ljud från en dator via en ljudkabel.
- Ansluter till en källanhet med DVI-kabel eller HDMI-DVI-kabel.
- Anslut till en antennkabel
- För anslutning av en källanhet via en D-SUB-kabel.

[Magyar]

- USB-memóriaeszköz csatlakoztatása.
- Csatlakoztassa egy CI kártyához.
- Szervizcélokra használható.
- Csatlakozzon egy külső eszközhöz video- vagy audio kábellel.
- Hang fogadása PC-ről, audiokábelen keresztül.
- Csatlakoztatás forráseszközhöz HDMI-kábel vagy HDMI-DVI kábellel
- Csatlakozzon egy antenna kábelhez.
- Csatlakozás jelforrás készülékhez D-SUB kábellel.

[Polski]

- Do podłączenia urządzenia pamięci USB.
- Do podłączenia karty CI.
- Do celów serwisowych
- Do podłączenia do urządzenia zewnętrznego za pomocą przewodu wideo lub audio.
- Do odbioru dźwięku z komputera przez przewód audio.
- Do podłączenia urządzenia źródłowego za pomocą kabla HDMI lub kabla HDMI-DVI.
- Gniazdo do podłączenia anteny.
- Do podłączenia do urządzenia źródłowego za pomocą kabla D-SUB.

[Português]

- Ligue a um dispositivo de memória USB.
- Ligue a um cartão CI (cartão de interface comum).
- Utilizada para assistência técnica.
- Ligue a um dispositivo externo através de um cabo de vídeo ou de áudio.
- Recebe o som de um PC através de um cabo de áudio.
- Liga-se a um dispositivo de entrada utilizando um cabo HDMI ou HDMI-DVI.
- Ligue a um cabo de antena.
- Liga-se a um dispositivo de entrada através de um cabo D-SUB.

[Türkçe]

- USB bellek cihazını takın.
- Bir CI karta takın.
- Servis amaçlı kullanılır.
- Video veya Ses kablosu kullanılarak harici bir cihaza bağlayın.
- PC'den sesi bir ses kablosu ile alın.
- Bir HDMI kablosu ya da HDMI-DVI kablosu kullanan bir kaynak cihaza bağlanın.
- Bir anten kablosuna bağlayın.
- D-SUB kablosuyla bir kaynak cihaza bağlanın.

HDMI The terms HDMI and HDMI High-Definition Multimedia Interface, and the HDMI Logo are trademarks or registered trademarks of HDMI Licensing LLC in the United States and other countries.

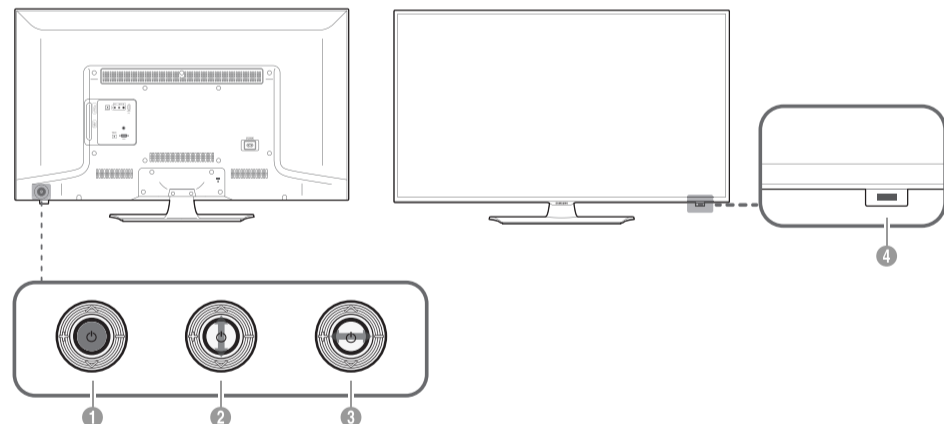
See the **User's Manual** for further instructions for installation and adjustment. **The colour and the appearance may differ depending on the product, and the specifications are subject to change without prior notice to improve the performance.**
La couleur et l'aspect du produit peuvent varier en fonction du modèle, et ses spécifications peuvent être modifiées sans préavis pour des raisons d'amélioration des performances. Reportez-vous au manuel de l'utilisateur pour obtenir des instructions supplémentaires sur l'installation et le réglage.



BN68-06718C-02

Control Panel

Panneau de configuration



[English]

- Power on the product.
If you press the button when the product is turned on, the control menu will be displayed. To exit the OSD menu, press and hold the panel key for at least one second.
- Move to the upper or lower menu. You can also adjust the value of an option. Change the channel in **TV** mode.
- Move to the left or right menu.
- Press a button on the remote control pointing at the sensor on the front of the product to perform the corresponding function.

[Français]

- Mettre l'appareil sous tension.
Si vous appuyez sur le bouton alors que l'appareil est allumé, le menu de commande s'affiche. Pour quitter le menu OSD, appuyez sur le bouton du panneau et maintenez-le enfoncé pendant au moins une seconde.
- Passer au menu supérieur ou au menu inférieur. Vous pouvez aussi ajuster la valeur d'une option. Changez de chaîne en mode **TV**.
- Passer au menu de gauche ou au menu de droite.
- Appuyez sur un bouton de la télécommande tout en pointant cette dernière vers le capteur situé à l'avant du produit pour exécuter la fonction correspondante.

[Deutsch]

- Einschalten des Geräts.
Wenn Sie die Taste drücken, während das Gerät eingeschaltet ist, wird das Steuerungsmenü geöffnet. Drücken Sie zum Schließen des OSD-Menüs die Steuerungstaste mindestens 1 Sekunde.
- Geht zum oberen oder unteren Menü. Sie können damit auch den Wert einer Option ändern. Wechseln des Senders im **TV**-Modus.
- Geht zum linken oder rechten Menü.
- Drücken Sie auf eine Taste auf der Fernbedienung, während Sie auf den Sensor an der Vorderseite des Geräts zielen, um die entsprechende Funktion auszuführen.

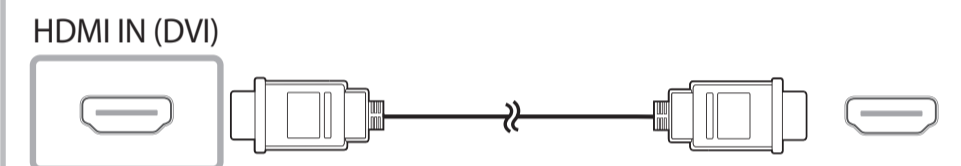
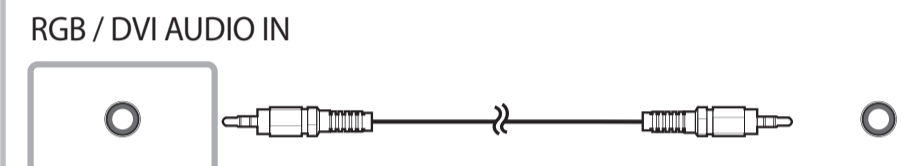
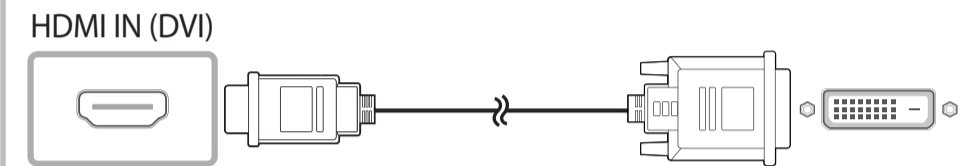
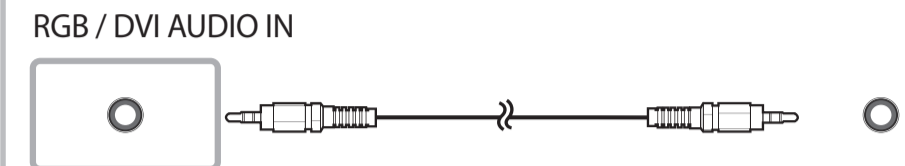
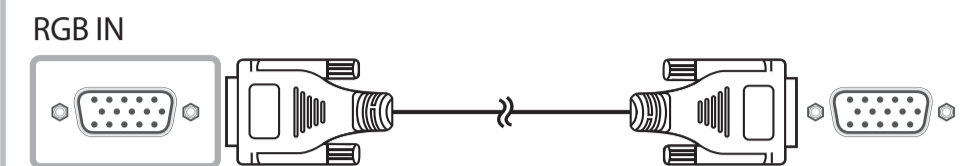
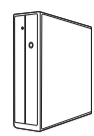
[Italiano]

- Consente di accendere il prodotto.
Se si preme il tasto mentre il prodotto è acceso, verrà visualizzato il menu di controllo. Per uscire dal menu OSD, tenere premuto il tasto del pannello per almeno un secondo.
- Consente di spostarsi al menu superiore o inferiore nonché di regolare il valore di un'opzione. Cambia canale in modalità **TV**.
- Consente di spostarsi al menu di sinistra o destra.
- Per eseguire una funzione, premere il pulsante corrispondente sul telecomando puntando quest'ultimo in direzione del sensore sulla parte frontale del prodotto.

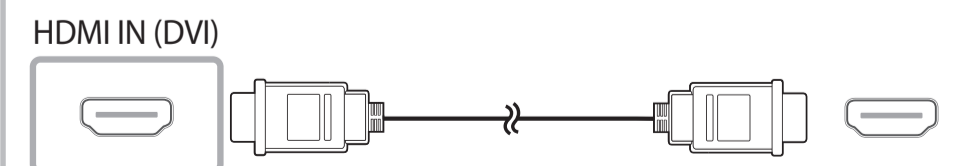
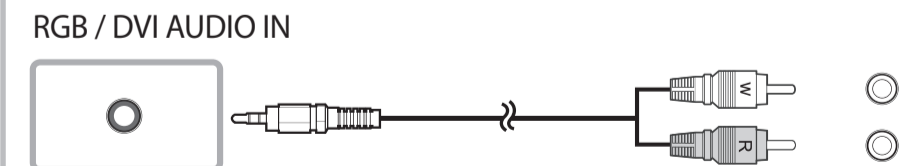
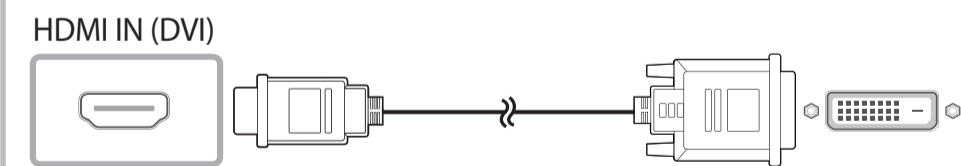
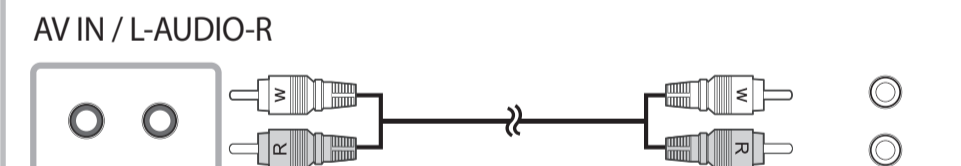
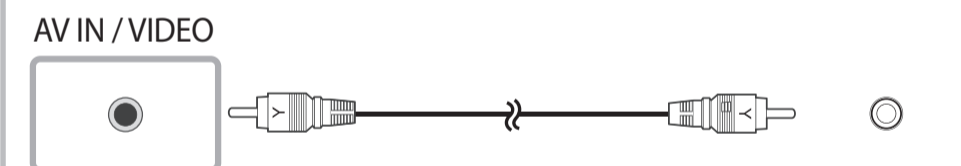
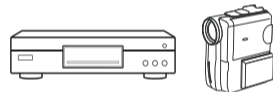
Connecting and Using a Source Device

Connexion et utilisation d'un peripherique source

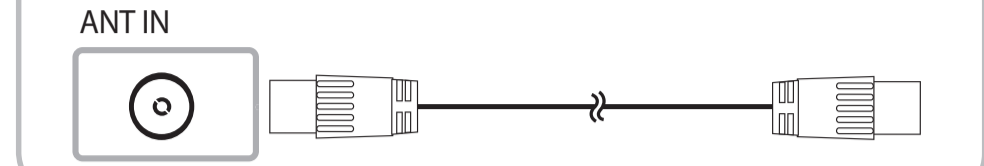
Connecting to a PC
Connexion à un PC



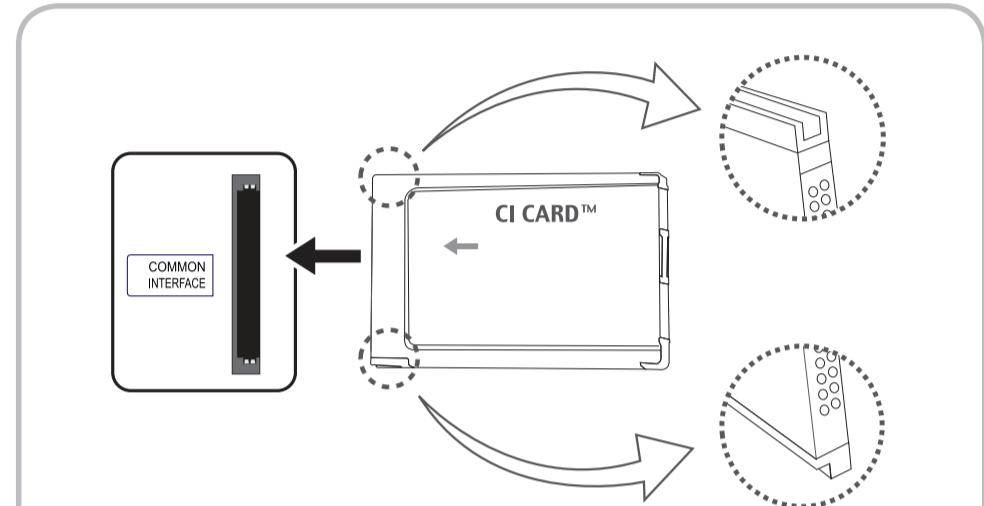
Connecting to a Video Device
Connexion à un appareil vidéo



Connecting the Antenna
Connexion de l'antenne



Connecting to a TV Viewing Card slot
Connexion à un emplacement pour carte d'affichage télé



[English]
Turn the TV off to connect or disconnect a CI card.
If you don't insert the "CI or CI+ CARD", some channels will display the message "Scrambled Signal".
The pairing information containing a telephone number, the "CI or CI+ CARD" ID the Host ID and other information will be displayed in about 2~3 minutes. If an error message is displayed, please contact your service provider.
When the configuration of channel information has finished, the message "Updating Completed" is displayed, indicating the channel list is updated.

[Français]
Mettez le téléviseur hors tension pour connecter ou déconnecter la carte CI.
Si vous ne l'insérez pas, certaines chaînes afficheront le message "Signal brouillé".
Les informations de pairage contenant un numéro de téléphone, l'ID de la carte d'interface commune (CI ou CI+), l'ID de l'hôte et d'autres informations s'afficheront après 2 ou 3 minutes. Si un message d'erreur s'affiche, contactez votre fournisseur d'accès.
Lorsque la configuration des informations sur les chaînes est terminée, le message "Mise à jour terminée" s'affiche, indiquant que la liste des chaînes est mise à jour.

[Deutsch]
Schalten Sie den Fernseher aus, bevor Sie eine CI-Karte einsetzen oder entnehmen.
Wenn Sie keine „CI“- oder „CI+“-Karte einsetzen, wird bei einigen Kanälen die Meldung „Gestörtes Signal“ angezeigt. Die Verbindungsinformationen mit Telefonnummer, Kennung der „CI“- oder „CI+“-Karte, Hostkennung und anderen Angaben wird nach ungefähr 2 bis 3 Minuten angezeigt. Wenn eine Fehlermeldung angezeigt wird, wenden Sie sich bitte an Ihren Dienstanbieter.
Wenn das Konfigurieren der Kanalinformationen abgeschlossen ist, wird die Meldung „Updating Completed“ (Aktualisierung abgeschlossen) angezeigt. Dies bedeutet, dass die Kanalliste aktualisiert ist.

[Italiano]
Spegnere la TV per collegare o scollegare una scheda CI.
Se non si inserisce la "SCHEDA CI o CI+" alcuni canali visualizzeranno il messaggio "Segnale criptato".
Le informazioni di accoppiamento contenenti un numero telefonico, l'ID della "SCHEDA CI o CI+", l'ID dell'host e altre informazioni verranno visualizzati in circa 2-3 minuti. Se viene visualizzato un messaggio di errore, contattare il proprio fornitore di servizi.
Al termine della configurazione delle informazioni sui canali, viene visualizzato il messaggio "Aggiornamento completato" a indicare che l'elenco dei canali è aggiornato.

[Español]
Apague el televisor antes de conectar o desconectar una tarjeta CI.
Si no inserta la "TARJETA CI o CI+", algunos canales mostrarán el mensaje "Señal codificada".
En unos 2 o 3 minutos se mostrará la información de vinculación, que incluye un número de teléfono, el ID de la "TARJETA CI o CI+", el ID del host y otra información. Si se muestra un mensaje de error, póngase en contacto con su proveedor de servicio técnico.
Cuando se complete la configuración de la información de canales, se mostrará el mensaje "Actualización completada", que indica que la lista de canales se ha actualizado.

[Svenska]
Stäng av TV:n när du ska ansluta eller ta bort ett CI-kort.
Om du inte sätter in CI- eller CI+-kortet, visar vissa kanaler meddelandet "Scrambled Signal".
Sammankopplingsinformationen som innehåller ett telefonnummer, CI- eller CI+-kortets ID, värd-ID och annan information visas om ca 2-3 minuter. Om ett felmeddelande visas kontakta din tjänsteleverantör.
När konfigurationen av kanalinformation har slutförts visas meddelandet "Updating Completed" som visar att kanallistan har uppdaterats.

[Magyar]
Kapcsolja ki a TV-készüléket a CI kártya csatlakoztatásához vagy eltávolításához.
Ha nem helyezi be a "CI vagy CI+ kártyát", egyes csatornák a "Zavaros jel" üzenetet jelenítik meg.
Az összepárosító információ, amely egy telefonszámot, a "CI vagy CI+ kártya" azonosítót és a Gadagép azonosítót, valamint további információkat tartalmaz, 2~3 percen belül jelenik meg. Ha hibaizenet jelenik meg, forduljon szakszervízhez.
Amikor a csatorna információ konfigurálása befejeződött, a "Frissítés befejezve" üzenet jelenik meg, jelezve hogy a csatorna lista frissítésre került.

[Polski]
Podłączenie i odłączenie karty CI jest możliwe dopiero po wyłączeniu telewizora.
Jeśli karta CI lub CI+ nie zostanie włożona, dla niektórych kanałów będzie wyświetlany komunikat Scrambled Signal (Sygnal zakodowany).
Informacje umożliwiający parowanie, w tym numer telefonu, identyfikator karty CI lub CI+, identyfikator hosta i inne informacje, zostaną wyświetlone po około 2-3 minutach. Jeśli zostanie wyświetlony komunikat o błędzie, należy się skontaktować z lokalnym usługodawcą.
Po zakończeniu konfiguracji parametrów kanałów wyświetlany jest komunikat Updating Completed (Aktualizacja zakończona), informując o zaktualizowaniu listy kanałów.

[Português]
Desligue o televisor para ligar ou desligar um cartão CI.
Se não inserir o cartão "CI ou CI+", alguns canais exibem a mensagem "Scrambled Signal" (sinal codificado).
As informações do emparelhamento, as quais incluem um número de telefone, a ID do cartão "CI ou CI+" e a ID do anfitrião, entre outras, são exibidas cerca de 2 a 3 minutos depois. Se surgir uma mensagem de erro, contacte o seu fornecedor de serviços.
Quando a configuração das informações do canal estiver concluída, surge a mensagem "Updating Completed" (atualização concluída), a qual indica que a lista de canais foi atualizada.

[Türkçe]
Bir CI kart takmak veya çıkarmak için TV'yi kapatın.
"CI veya CI+ KART" takmazsanız, bazı kanallarda "Bozuk Sinyal" mesajı görüntülenir.
2-3 dakika içinde, bir telefon numarası, "CI veya CI+ KART" numarası ile ana sistem numarası ve diğer bilgileri içeren eşleme bilgisi görüntülenir. Bir hata mesajı görüntülenirse lütfen hizmet sağlayıcınıza iletişime geçin.
Kanal bilgisi yapılandırması tamamlandığında, kanal listesinin güncellendiğini belirten "Güncelleme Tamamlandı" mesajı görüntülenir.

Troubleshooting Guide

Guide de dépannage

[English]	Solutions
Issues	Solutions
The screen keeps switching on and off.	Check the cable connection between the product and PC, and ensure the connection is secure.
"No Cable Connected" is displayed on the screen.	Check that the product is connected correctly with a cable. Check that the device connected to the product is powered on.
"Not Optimum Mode" is displayed.	This message is displayed when a signal from the graphics card exceeds the product's maximum resolution and frequency. Refer to the Standard Signal Mode Table and set the maximum resolution and frequency according to the product specifications.

[Français]	Solutions
Problèmes	Solutions
L'écran s'allume et s'éteint continuellement.	Vérifiez que le câble est connecté correctement entre l'appareil et l'ordinateur.
"Aucun câble connecté" s'affiche à l'écran.	Vérifiez que l'appareil est connecté correctement à l'aide d'un câble. Assurez-vous que le périphérique connecté à l'appareil est sous tension.
"Mode non optimal" est affiché.	Ce message s'affiche lorsqu'un signal émis par la carte graphique est supérieur à la fréquence et la résolution maximales de l'appareil. Consultez le tableau des modes de signal standard et réglez la fréquence et la résolution maximales conformément aux spécifications de l'appareil.

[Deutsch]	Lösungen
Problem	Lösungen
Der Bildschirm wird ständig ein- und ausgeschaltet.	Überprüfen Sie die Kabelverbindung zwischen dem Gerät und dem PC.
"Keine Kabelverbindung" wird auf dem Bildschirm angezeigt.	Überprüfen Sie, ob das Gerät korrekt über ein Kabel angeschlossen ist. Überprüfen Sie, ob das angeschlossene Gerät eingeschaltet ist.
"ungeeign. Modus" wird angezeigt.	Diese Meldung wird angezeigt, wenn ein Signal von der Grafikkarte die maximale Auflösung und Frequenz des Geräts überschreitet. Schlagen Sie in der Tabelle der Standardsignalmodi nach und stellen Sie die maximale Auflösung und Frequenz gemäß den technischen Daten des Geräts ein.

[Italiano]	Soluzioni
Problemi	Soluzioni
Lo schermo si accende e si spegne.	Controllare la connessione del cavo tra il prodotto e il PC e verificare che il collegamento sia sicuro.
Sullo schermo viene visualizzato "Nessun cavo connesso".	Verificare che il prodotto sia collegato correttamente mediante cavo. Verificare che il dispositivo collegato al prodotto sia acceso.
Viene visualizzato "Mod non ottimale".	Questo messaggio viene visualizzato quando il segnale proveniente dalla scheda grafica supera la risoluzione e la frequenza massima del prodotto. Vedere la Tabella delle modalità standard del segnale e impostare la frequenza e la risoluzione massima in base alle specifiche del prodotto.

[Español]	Soluciones
Problemas	Soluciones
La pantalla se enciende y se apaga continuamente.	Compruebe la conexión del cable entre el producto y el PC, asegúrese de que la conexión sea firme.
"Cable no conectado" se muestra en la pantalla.	Compruebe que el producto esté conectado correctamente con un cable. Compruebe que el dispositivo conectado al producto esté encendido.
"Modo no óptimo" se muestra en la pantalla.	Este mensaje se muestra cuando una señal de la tarjeta gráfica supera la frecuencia y la resolución máxima del producto. Consulte la Tabla de los modos de señal estándar y configure la frecuencia y la resolución máximas en función de las especificaciones del producto.

[Contact SAMSUNG WORLD WIDE]
[Comment contacter Samsung dans le monde]
Web site: <http://www.samsung.com/displaysolutions>

- Download the user manual from the website for further details.
- Téléchargez le manuel utilisateur du site Web pour obtenir plus de détails.

Country	Customer Care Centre
AUSTRIA	0800 - SAMSUNG (0800 - 7267864)
BELGIUM	02-201-24-18
BOSNIA	051 331 999
BULGARIA	800 111 31, Българска телефонна линия
CROATIA	072 726 786
CYPRUS	8009 4000 only from landline, toll free
CZECH	800 - SAMSUNG (800-726786)
	Samsung Electronics Czech and Slovak, s.r.o. V Parku 2343/24, 148 00 - Praha 4
DENMARK	70 70 19 70
EIRE	0818 717100
ESTONIA	800-7267
FINLAND	030-6227 515
FRANCE	01 48 63 00 00
GERMANY	0180 6 SAMSUNG bzw. 0180 6 7267864* (*0,20 €/Anruf aus dem dt. Festnetz, aus dem Mobilfunk max. 0,60 €/Anruf)
GREECE	80111-SAMSUNG (80111 726 7864) only from land line (+30) 210 6897691 from mobile and land line
HUNGARY	0680SAMSUNG (0680-726-786) 0680PREMIUM (0680-773-648)
ITALIA	800-SAMSUNG (800.7267864)
LATVIA	8000-7267
LITHUANIA	8-800-77777
LUXEMBURG	261 03 710
MONTENEGRO	020 405 888
NETHERLANDS	0900 - SAMSUNG (0900-7267864) (€ 0,10/Min)
NORWAY	815 56480
POLAND	0 801-172-678* lub +48 22 607-93-33 * * (koszt połączenia według taryfy operatora)
PORTUGAL	808 20 7267
ROMANIA	08008 726 78 64 (08008 SAMSUNG) Apel GRATUIT
SERBIA	011 321 6899
SLOVAKIA	0800 - SAMSUNG(0800-726 786)
SLOVENIA	080 697 267, 090 726 786
SPAIN	003490212678
SWEDEN	0771 726 7864 (SAMSUNG)
SWITZERLAND	0800 726 78 64 (0800-SAMSUNG)
TURKEY	444 77 11
UK	0330 SAMSUNG (7267864)

[Svenska]	Lösningar
Problem	Lösningar
Skärmen håller på att slås på och av.	Kontrollera kabelanslutningen mellan produkten och datorn och se till att anslutningen är säker.
"Ingen kabel är ansluten" visas på skärmen.	Kontrollera att produkten är korrekt ansluten med en kabel. Kontrollera att enheten som är ansluten till produkten som är påslagen.
"Ej optimalt läge" visas.	Meddelandet visas när en signal från grafikortet överskrider produktens maximala upplösning och frekvens. Se tabellen för standardsignalläge och ställ in maximal frekvens enligt produktspecifikationerna.

[Magyar]	Megoldások
Problémák	Megoldások
A képernyő felváltva be- és kikapcsol.	Ellenőrizze a készülék és a számítógép közötti kábeles kapcsolatot, és győződjön meg arról, hogy a csatlakoztatás stabil.
A képernyőn a „No Cable Connected” üzenet látható	Győződjön meg arról, hogy a készülék megfelelően van csatlakoztatva a kábellel. Ellenőrizze, hogy be van-e kapcsolva a kijelzőhöz csatlakoztatott eszköz.
Megjelenik a „Nem optimális mód” üzenet.	Ez az üzenet akkor jelenik meg, ha a videokártyától érkező jel felbontása és frekvenciája meghaladja a készülék maximális felbontását vagy frekvenciáját. A Szabványos Jelmód táblázat alapján állítsa be a készülék muszaki jellemzőinek megfelelően a maximális felbontást és frekvenciát.

[Polski]	Rozwiązanie
Problem	Rozwiązanie
Ekran naprzemiennie włącza się i wyłącza.	Sprawdz połączenie między urządzeniem a komputerem i upewnij się, że zostało wykonane poprawnie.
Na ekranie pojawia się komunikat „Nie podłączono kabla”.	Upewnij się, że urządzenie jest prawidłowo podłączone kablem. Sprawdź, czy urządzenie podłączone do monitora jest włączone.
Wyświetlany jest komunikat „Niewłaściwy tryb”.	Komunikat ten pojawia się, gdy sygnał z karty graficznej przekroczy maksymalną rozdzielczość i częstotliwość urządzenia. Patrz Tabela trybów standardowego i ustaw maksymalną rozdzielczość i częstotliwość zgodnie ze specyfikacją urządzenia.

[Português]	Soluções
Problemas	Soluções
O ecrã está continuamente a ligar e a desligar.	Verifique a ligação do cabo entre o produto e o PC, e certifique-se de que a ligação está bem efectuada.
A mensagem "Nenhum Cabo Ligado" é exibida no ecrã.	Verifique se o produto está ligado correctamente com um cabo. Verifique se o dispositivo ligado ao produto está ligado.
A mensagem "Modo inadequado" é exibida.	Esta mensagem é apresentada quando um sinal da placa gráfica ultrapassa a resolução e a frequência máximas do produto. Consulte a Tabela do modo de sinal padrão e defina a resolução e a frequência máximas de acordo com as especificações do produto.

[Türkçe]	Çözümler
Sorular	Çözümler
Ekran açılıp kapanmaya devam ediyor.	Ürün ve PC arasındaki kablo bağlantısını kontrol edin ve bağlantının sağlam olduğundan emin olun.
Ekranla "Kablo Bağlı Değil" görüntüleniyor.	Ürünün bir kabloyla doğru şekilde bağlandığını kontrol edin. Çihazın bağlı olduğu ürünü açıldığını kontrol edin.
"Uygun Olmayan Mod" görüntüleniyor.	Bu mesaj, grafik kartından gelen bir sinyal ürünün maksimum çözünürlüğünü ve frekansını aştığında görüntülenir. Standart Sinyal Modu Tablosu'na bakın ve ürünün teknik özelliklerine uygun olarak maksimum çözünürlüğü ve frekans ayarlayın.

Specifications

Caractéristiques techniques

Model Name		EB40D	EB48D
Panel	Size	40 CLASS (40.0 inches / 101 cm)	48 CLASS (47.6 inches / 120 cm)
	Display area	886.168 mm (H) x 497.664 mm (V)	1053.186 mm (H) x 592.128 mm (V)
Dimensions (W x H x D) / Weight	Without Stand	914.2 x 547.9 x 90.9 mm / 7.0 kg	1083.2 x 637.8 x 90.9 mm / 9.1 kg
	With Stand	914.2 x 586.4 x 196.4 mm / 8.0 kg	1083.2 x 677.0 x 203.9 mm / 10.2 kg
Synchronization	Horizontal Frequency	30 ~ 61 kHz	
	Vertical Frequency	60 ~ 75 Hz	
Resolution	Optimum Resolution	1366 x 768 @ 60 Hz	
	Maximum Resolution	1366 x 768 @ 60 Hz	
Power Supply	Operating	AC 100 to 240 VAC (+/- 10%), 60 / 50Hz ± 3Hz Refer to the label at the back of the product as the standard voltage can vary in different countries.	
	Storage	Temperature : 0°C ~ 40°C (32°F ~ 104°F) Humidity : 10 % ~ 80 %, non-condensing Temperature : -20°C ~ 45°C (-4°F ~ 113°F) Humidity : 5 % ~ 95 %, non-condensing	

- Plug-and-Play
This monitor can be installed and used with any Plug-and-Play compatible systems.
Two-way data exchange between the monitor and PC system optimizes the monitor settings.
Monitor installation takes place automatically. However, you can customize the installation settings if desired.
- Due to the nature of the manufacturing of this product, approximately 1 pixel per million (1ppm) may appear brighter or darker on the panel. This does not affect product performance.
- This device is a Class A digital apparatus.

Power Consumption

Consommation

PowerSaver	Normal Operation				Power off
	Rating	Typical	Max		
Power Consumption	EB40D	70 W	47.2 W	77 W	0.5 W
	EB48D	84 W	56.3 W	93 W	

- The displayed power consumption level can vary in different operating conditions or when settings are changed.
- SOG (Sync On Green) is not supported.
- To reduce the power consumption to 0, turn off the switch at the back or disconnect the power cord.
- Disconnect the power cable if you will not be using the product for an extended period of time (during vacation, etc.).